

8567

- 201

7.13.2022

№ 91

Вольтарен таблетки, покрытые кишечнорастворимой оболочкой, 50мг — текст листка-вкладыша

**Листок-вкладыш: Информация для пациента  
Вольтарен  
таблетки, покрытые кишечнорастворимой оболочкой, 50мг**

**Перед началом применения данного лекарственного препарата внимательно прочтите весь листок-вкладыш, поскольку он содержит важную для Вас информацию.**

Сохраните этот листок-вкладыш. Возможно, Вам потребуется прочесть его снова.

Данный лекарственный препарат был назначен только Вам. Не давайте кому-либо другому и не используйте для лечения других заболеваний.

При возникновении дополнительных вопросов обратитесь к лечащему врачу или фармацевту.

Если любые из указанных в листке-вкладыше нежелательных реакций становятся серьезными, или если Вы заметили какие-либо другие нежелательные реакции, не перечисленные в этом листке-вкладыше, пожалуйста, сообщите об этом лечащему врачу или фармацевту.

**Содержание листка-вкладыша:**

- 1 Что из себя представляет препарат Вольтарен, и для чего его применяют.....
- 2 Перед началом применения препарата Вольтарен.....
- 3 Как принимать препарат Вольтарен .....
- 4 Возможные нежелательные реакции.....
- 5 Хранение препарата Вольтарен .....
- 6 Дополнительная информация.....

**1       Что из себя представляет препарат Вольтарен, и для чего его применяют**

**Препарат Вольтарен**

Действующим веществом в препарате Вольтарен в форме таблеток, покрытых кишечнорастворимой оболочкой, является диклофенак натрия.

Препарат Вольтарен относится к группе лекарственных препаратов под названием «нестероидные противовоспалительные препараты» (НПВП), применяемых для уменьшения боли и воспаления.

8567 - 2017

Вольтарен таблетки, покрытые кишечнорастворимой оболочкой, 50мг – текст листка-вкладыша  
BY

### Для чего применяют препарат Вольтарен

**Вольтарен таблетки, покрытые кишечнорастворимой оболочкой,** могут применяться по назначению врача для лечения следующих состояний:

- Ревматические или дегенеративные заболевания суставов (такие как артрит).
- Боль и воспаление при приступах подагры.
- Болезненные заболевания спины и шейного отдела отдела позвоночника, внесуставной ревматизм.
- Боль и воспаление после травм (например, вывихи, растяжения).
- Боль и воспаление после хирургических вмешательств (например, в стоматологии, ортопедии).
- Боль и воспаление при гинекологических заболеваниях, болезненные менструации.
- В качестве дополнительного лечения острых инфекционных заболеваний уха, горла, носа, сопровождающихся болевыми ощущениями.
- Вольтарен не следует использовать только для снижения температуры.

### Как действует препарат Вольтарен

Препарат Вольтарен облегчает симптомы воспаления, такие как боль и отеки, путем блокирования синтеза молекул (простагландинов), вызывающих воспаление, боль и лихорадку. Он не воздействует на причины воспаления или лихорадки.

При наличии вопросов о том, как действует препарат Вольтарен или почему данный лекарственный препарат был назначен Вам, проконсультируйтесь с лечащим врачом.

### Мониторинг во время лечения препаратом Вольтарен

При наличии установленных сердечных заболеваний или значимых рисков возникновения сердечных заболеваний лечащий врач должен периодически проводить оценку необходимости продолжения лечения препаратом Вольтарен, особенно в том случае, если Вы получаете лечение в течение более 4 недель.

При наличии нарушений функции печени, почек или кровеносной системы Вам необходимо сдавать анализы крови в ходе лечения препаратом Вольтарен. Эти анализы предназначены для мониторинга функции печени (уровень трансаминазы), функции почек (уровень креатинина) или формулы крови (уровень лейкоцитов, эритроцитов и тромбоцитов). Ваш лечащий врач должен учитывать результаты анализов крови при принятии решения о прекращении приема препарата Вольтарен или необходимости изменения дозы.

## 2 Перед началом применения препарата Вольтарен

Внимательно следуйте всем указаниям врача. Они могут отличаться от информации, содержащейся в этом листке-вкладыше.

**Не принимайте препарат Вольтарен**

- **При наличии аллергии** (гиперчувствительности) на диклофенак натрия или любой другой компонент препарата Вольтарен, перечисленный в конце этого листка-вкладыша.
- **При наличии** аллергических реакций после приема противовоспалительных или болеутоляющих препаратов (например, ацетилсалициловой кислоты, диклофенака или ибuproфена). Реакции могут включать в себя астму, насморк, кожные высыпания, отек лица, губ, языка, горла и/или конечностей (симптомы отека Квинке). В случае подозрения на аллергию необходимо проконсультироваться с врачом.
- **При наличии** язвы желудка или кишечника, воспалительных заболеваний кишечника.
- **При наличии** кровотечения или перфорации ЖКТ, симптомы которых могут включать в себя кровь в кале или черный кал.
- **При наличии** почечной или печеночной недостаточности.
- **При наличии** тяжелой сердечной недостаточности, ишемической болезни сердца, заболеваний периферических артерий или цереброваскулярных заболеваний.
- **В течение** последнего триместра беременности.
- Для лечения боли после операции коронарного шунтирования сердца (или использования аппарата искусственного кровообращения).

Если Вы имеете какие-либо из указанных признаков, **сообщите об этом лечащему врачу до приема препарата Вольтарен.**

В случае подозрения на аллергию необходимо проконсультироваться с врачом.

**Препарат Вольтарен противопоказан детям до 14 лет.**

**Соблюдайте особую осторожность при приеме препарата Вольтарен**

- При наличии установленных сердечно-сосудистых заболеваний (см. выше) или значимых факторов риска, таких как высокое артериальное давление, высокий уровень липидов в крови (холестерин, триглицериды), диабет или курение, если Ваш лечащий врач принимает решение о назначении препарата Вольтарен, нельзя превышать дозу 100 мг в сутки при продолжении лечения больше 4 недель.
- В целом важно принимать наименьшую дозу препарата Вольтарен, которая облегчает боль и/или снимает отеки, в течение минимально возможного времени для минимизации побочных сердечно-сосудистых реакций.
- При одновременном приеме препарата Вольтарен с другими противовоспалительными лекарственными препаратами, включая ацетилсалициловую кислоту, кортикоиды, антитромботическими препаратами или селективными ингибиторами обратного захвата серотонина (см. «Прием других лекарственных средств»). Во время лечения Вольтареном могут возникать язвы слизистой оболочки верхних отделов желудочно-кишечного тракта, редко –

Вольтарен таблетки, покрытые кишечнорастворимой оболочкой, 50мг – текст листка-вкладыша  
BY

кровотечения или, в единичных случаях, перфорации (перфорации желудка или кишечника). Эти осложнения могут возникнуть в любой момент во время лечения без каких-либо предупреждающих симптомов. Чтобы снизить этот риск, Ваш врач назначит минимальную эффективную дозу в течение как можно более короткой продолжительности терапии. Обратитесь к врачу или медицинскому работнику, если у Вас болит живот и вы подозреваете связь с приемом препарата. Если Вы страдаете непереносимостью сахаров, принимайте Вольтарен только после консультации с врачом.

- При наличии астмы или сенной лихорадки ( сезонного аллергического ринита).
- При наличии заболеваний ЖКТ, таких как язва желудка, кровь в кале или черный кал, или симптомов дискомфорта в желудке или изжоги после приема противовоспалительных лекарственных препаратов в прошлом.
- При наличии воспаления толстой кишки (язвенный колит) или кишечного тракта (болезнь Крона).
- При наличии заболеваний печени или почек.
- В случае обезвоживания (например, при заболевании, диарее, до или после хирургического вмешательства).
- При отеке стоп.
- При наличии кровотечений или других заболеваний крови, включая такое редкое заболевание печени, как порфирия.
- В случае недавно проведенной или запланированной хирургической операции желудочного или кишечного тракта.

Если Вы имеете какие-либо из указанных признаков, **сообщите об этом лечащему врачу до приема препарата Вольтарен.**

- Если в ходе приема препарата Вольтарен у Вас появляются симптомы сердечно-сосудистых заболеваний, такие как боль в грудной клетке, затруднение дыхания, слабость или нечеткое произношение, немедленно свяжитесь с лечащим врачом.
- Препарат Вольтарен может уменьшать симптомы инфекции (например, головную боль, высокую температуру) и таким образом затруднять адекватное распознавание и лечение инфекции. В случае плохого самочувствия и необходимости визита к врачу не забывайте сообщить о приеме препарата Вольтарен.
- В очень редких случаях пациенты, принимающие препарат Вольтарен, как и другие противовоспалительные лекарственные препараты, могут иметь тяжелые аллергические кожные реакции (например, сыпь).

Если Вы заметили какие-либо из следующих симптомов, **немедленно сообщите об этом лечащему врачу.**

#### **Прием других лекарственных препаратов**

Особенно важно сообщить лечащему врачу о приеме следующих лекарственных препаратов:

- Литий или селективные ингибиторы обратного захвата серотонина (СИОЗС) (лекарственные препараты, применяемые для лечения некоторых видов депрессии).
- Диоксин (лекарственный препарат, применяемый для лечения заболеваний сердца).
- Диуретики (лекарственные препараты, применяемые для повышения количества мочи).
- Ингибиторы АПФ или бета-блокаторы (классы лекарственных препаратов, применяемых для лечения высокого артериального давления и сердечной недостаточности).
- Другие противовоспалительные лекарственные препараты, такие как ацетилсалициловая кислота или ибупрофен.
- Кортикоиды (лекарственные препараты, применяемые для облегчения боли в воспаленных участках тела).
- Антитромботические препараты (лекарственные препараты, применяемые для предотвращения тромбоза).
- Лекарственные препараты (такие как метформин), применяемые для лечения диабета вместо инсулина.
- Метотрексат (лекарственный препарат, применяемое для лечения некоторых видов злокачественных образований или артрита).
- Циклоспорин, такролимус (лекарственные препараты, в основном применяемые для пациентов, перенесших трансплантацию органов).
- Тrimetoprim (лекарственный препарат, применяемый для профилактики или лечения инфекций мочевыводящих путей).
- Хинолоны (антибактериальные лекарственные препараты, применяемые для лечения инфекций).
- Вориконазол (лекарственный препарат, применяемый для лечения грибковых инфекций).
- Фенитоин (лекарственный препарат, применяемый для лечения судорожных припадков).
- Рифампицин (антибиотик, применяемый для лечения бактериальных инфекций).
- Сообщите врачу или фармацевту о приеме каких-либо других лекарственных препаратов, либо их приеме в течение недавнего промежутка времени, либо возможном приеме, включая безрецептурные препараты.

#### Прием препарата Вольтарен с пищей и напитками

- Препарат Вольтарен в форме таблеток, покрытых кишечнорастворимой оболочкой, необходимо принимать в виде целой таблетки с водой или другой жидкостью.
- Рекомендовано принимать препарат Вольтарен в форме таблеток, покрытых кишечнорастворимой оболочкой, перед едой или натощак.

### Пациенты пожилого возраста

Пациенты пожилого возраста, особенно субтильные или с низкой массой тела, могут быть более чувствительны к воздействию препарата Вольтарен, чем другие взрослые пациенты. Они должны следовать инструкциям лечащего врача особенно тщательно и принимать наименьшую дозу в соответствии с заболеванием. Для пациентов пожилого возраста особенно важно сообщать о нежелательных эффектах непосредственно лечащему врачу.

### Применение препарата у детей и подростков

Из-за дозировки препарата Вольтарен, таблетки, покрытые кишечнорастворимой оболочкой, 50 мг не должен назначаться детям и подросткам младше 14 лет.

### Беременность и грудное вскармливание

Необходимо сообщить лечащему врачу о беременности или предположении о беременности. В случае беременности препарат Вольтарен может назначаться только в случае исключительной необходимости.

Как и в отношении других противовоспалительных лекарственных препаратов, нельзя принимать препарат Вольтарен в течение последнего триместра беременности, поскольку он может представлять угрозу для ребенка и спровоцировать проблемы при родоразрешении.

Необходимо сообщить врачу о кормлении грудью.

При приеме препарата Вольтарен запрещено кормление грудью, поскольку это может представлять угрозу для ребенка.

Врач должен обсудить с Вами потенциальный риск в случае приема препарата Вольтарен во время беременности и грудного вскармливания.

### Женщины детородного возраста

Препарат Вольтарен может осложнить возможность забеременеть. Нельзя принимать препарат Вольтарен, за исключением крайней необходимости, если Вы планируете беременность или имеете проблемы с зачатием ребенка.

## 3        Как принимать препарат Вольтарен

Тщательно следуйте указаниям врача. Не следует превышать рекомендуемую дозу.

### Какую дозу препарата Вольтарен следует принимать

Не следует превышать рекомендованную дозу, назначенную врачом. Важно использовать минимальную дозу для контроля болевых ощущений и не принимать препарат Вольтарен дольше, чем это необходимо.

Вольтарен таблетки, покрытые кишечнорастворимой оболочкой, 50мг – текст листка-вкладыша  
BY

---

Врач сообщает, сколько таблеток, покрытых кишечнорастворимой оболочкой, препарата Вольтарен Вам необходимо принять. В зависимости от ответа на лечение лечащий врач может увеличить или уменьшить дозу.

### **Взрослые пациенты**

В начале лечения суточная доза обычно составляет 100–150 мг. В более лёгких случаях и в течение более длительного лечения обычно достаточно суточной дозы 75–100 мг. Суточная доза должна быть разделена на 2 или 3 отдельных дозы. Суточная доза не должна превышать 150 мг. При болезненных менструальных циклах начинают лечение с дозы 50–100 мг сразу после появления первых симптомов. Продолжают прием по 50 мг три раза в сутки в течение нескольких дней при необходимости. Если суточная доза 150 мг не обеспечивает достаточного уменьшения боли в течение 2–3 менструальных циклов, врач может порекомендовать прием до 200 мг один раз в сутки в течение следующего менструального цикла. Суточная доза не должна превышать 200 мг.

### **Применение препарата у детей и подростков**

Дети и подростки старше 14 лет должны принимать препарат из расчета 0,5–2 мг на кг массы тела в сутки, разделенный на 2 или 3 отдельные дозы, в зависимости от степени тяжести заболевания.

Суточная доза не должна превышать 150 мг.

При лечении ювенильного ревматоидного артрита суточная доза может быть увеличена максимум до 3 мг на кг массы тела и разделена на несколько доз.

### **Когда принимать препарат Вольтарен**

Препарат Вольтарен в форме таблеток, покрытых кишечнорастворимой оболочкой, рекомендовано принимать перед едой или натощак.

### **Как принимать препарат Вольтарен**

Препарат Вольтарен в форме таблеток, покрытых кишечнорастворимой оболочкой, необходимо принимать в виде целой таблетки с водой или другой жидкостью.

Не следует измельчать или жевать таблетки.

### **Как долго следует принимать препарат Вольтарен**

Тщательно следуйте указаниям врача.

Если Вы принимаете препарат Вольтарен больше нескольких недель, Вы должны регулярно посещать врача, чтобы удостовериться в отсутствии незамеченных нежелательных эффектов.

При наличии вопросов о длительности приема препарата Вольтарен проконсультируйтесь с врачом или фармацевтом.

**Если Вы приняли дозу препарата Вольтарен, которая превышает назначенную**  
**Если Вы случайно превысили дозу препарата Вольтарен, сообщите врачу или**  
**фармацевту или немедленно отправляйтесь в больницу.**

Вам может понадобиться медицинская помощь.

#### **Если Вы забыли принять препарат Вольтарен**

В случае пропуска приема лекарственного препарата примите дозу, как только вспомните об этом. Если приближается время приема следующей дозы, просто примите следующую таблетку в обычное время. Не удваивайте следующую дозу, чтобы компенсировать пропущенную.

#### **4 Возможные нежелательные реакции**

Как и в отношении всех лекарственных препаратов, пациенты, принимающие препарат Вольтарен, могут столкнуться с нежелательными реакциями, хотя не все их испытывают.

#### **Некоторые нежелательные реакции могут быть серьезными.**

*Такие нечастые нежелательные реакции могут встречаться у 1–10 из 1 000 пациентов, особенно среди тех, кто принимает высокую суточную дозу (150 мг) в течение долгого периода времени.*

- Внезапная щемящая боль в груди (признак инфаркта миокарда или сердечного приступа).
- Одышка, затруднение дыхания в положении лежа, отек стоп или ног (признаки сердечной недостаточности).

*Такие редкие или очень редкие нежелательные реакции могут встречаться у менее чем у 1–10 из 10 000 пациентов.*

- Спонтанное кровотечение или синяк (признаки тромбоцитопении).
- Высокая температура, частые инфекции, постоянные боли в горле (признаки агранулоцитоза).
- Затруднение дыхания или глотания, сыпь, зуд, крапивница, головокружение (признаки гиперчувствительности, анафилактических и анафилактоидных реакций).
- Отек преимущественно лица и горла (признаки отека Квинке).
- Тревожные мысли и настроение (признаки психических расстройств).
- Ухудшение памяти (признак ухудшения памяти).
- Судорожные приступы (признак судорог).
- Тревожность.
- Скованность мышц шеи, лихорадка, тошнота, рвота, головная боль (признаки асептического менингита).

- Внезапная и сильная головная боль, тошнота, головокружение, онемение, неспособность к речи или затруднения с речью, слабость или паралич конечностей или лица (признаки нарушения мозгового кровообращения или инсульта).
- Проблемы со слухом (признаки ухудшения слуха).
- Головная боль, головокружение (признаки высокого артериального давления, артериальной гипертензии).
- Сыпь, лилово-красные пятна, озноб, зуд (признаки васкулита).
- Внезапное затруднение дыхания и ощущение стеснения в груди, сопровождающееся хрипами или кашлем (признаки астмы или пневмонии при наличии лихорадки).
- Кровавая рвота (признак гематемезиса) и/или черный кал или кал с кровью (признаки желудочно-кишечного кровоизлияния)
- Диарея с кровью (признак геморрагической диареи).
- Черный кал (признак мелены).
- Боль в желудке, тошнота (признаки язвы, кровотечения или перфорации ЖКТ).
- Диарея, боли в области живота, лихорадка, тошнота, рвота (признаки колита, включая геморрагический колит, ишемический колит и обострение язвенного колита или болезни Крана).
- Сильная боль в верхней части желудка (признак панкреатита).
- Пожелтение кожи или белков глаз (признак желтухи), тошнота, потеря аппетита, темная моча (признаки гепатита/печеночной недостаточности).
- Простудные симптомы, чувство усталости, боль в мышцах, повышенные ферменты печени в результатах анализов крови (признаки заболеваний печени, включая фульминантный гепатит, некротический гепатит, печеночную недостаточность).
- Волдыри (признак буллезного дерматита).
- Красная или лиловая кожа (возможные признаки воспаления кровеносных сосудов), кожная сыпь с волдырями, волдыри на губах, глазах, рту, воспаление кожи, сопровождающееся отслаиванием или шелушением (признаки полиморфной эритемы или, при наличии лихорадки, синдрома Стивенса-Джонсона или токсического эпидермального некролиза).
- Кожная сыпь с отслаиванием или шелушением (признаки эксфолиативного дерматита).
- Повышенная чувствительность кожи к солнечному свету (признак реакции фоточувствительности).
- Очаги лиловой кожи (признак пурпуры или пурпур Шенлейна-Геноха, если это вызвано аллергией).
- Отеки, чувство слабости, аномальное мочеиспускание (признаки острой почечной недостаточности).
- Переизбыток белка в моче (признак протеинурии).

- Отек лица или живота, высокое артериальное давление (признаки нефротического синдрома).
- Повышенный или пониженный диурез, сонливость, спутанность сознания, тошнота (признаки тубулоинтерстициального нефрита).
- Сильное снижение диуреза (признак почечного папиллярного некроза).
- Общая отечность (признак отечной болезни).
- Одновременное возникновение боли в груди и аллергических реакций (признаки синдрома Коуниса).

Если Вы заметили какой-либо из указанных симптомов, **сообщите об этом лечащему врачу.**

#### **Частые нежелательные реакции**

*Они могут встречаться у 1–10 из 100 пациентов*

Головная боль, головокружение, вертиго, тошнота, рвота, диарея, несварение желудка (признаки диспепсии), боль в животе, метеоризм, потеря аппетита (признаки сниженного аппетита), нарушение функции печени по результатам анализов (например, повышенный уровень трансаминазы), кожная сыпь.

#### **Нечастые нежелательные реакции**

*Они могут встречаться у 1–10 из 1 000 пациентов*

Сердцебиение, боль в груди.

#### **Некоторые редкие нежелательные реакции**

*Могут встречаться у 1–10 из 10 000 пациентов*

Сонливость (признак гиперсомнии), боль в желудке (признак гастрита), нарушения функции печени, зудящая сыпь (признак крапивницы).

#### **Очень редкие нежелательные реакции**

*Могут проявляться у менее чем 1 из 10 000 пациентов*

Низкий уровень эритроцитов (анемия), низкий уровень лейкоцитов (лейкопения), дезориентация, депрессия, проблемы со сном (признаки бессонницы), ночные кошмары, раздражительность, покалывание или одревеснение рук и ног (признаки парестезии), дрожь (признак трепора), нарушения вкуса (признаки дисгевзии), нарушения зрения\* (признаки нарушения зрения, расфокусированного зрения, диплопии), шум в ушах (признаки тиннита), запор, боль во рту (признаки стоматита), отечный, красный и болезненный язык (признаки глоссита), нарушения функции пищевода (признак эзофагальных расстройств), спазмы в эпигастральной области, особенно после еды (признак образования интестинальной диафрагмоподобной структуры), зуд, красная

сыпь и жжение (признаки экземы), потеря волос (признак алопеции), зуд (признак пруриста), кровь в моче (признак гематурии).

**\*Нарушения зрения:** если симптомы нарушения зрения возникают во время приема препарата Вольтарен, свяжитесь с врачом, поскольку может потребоваться офтальмологическое обследование для исключения других причин.

## **Нежелательные реакции с неизвестной частотой**

Если какая-либо из указанных реакций серьезно влияет на Вас, сообщите об этом лечащему врачу.

Если Вы заметите любые другие побочные эффекты, не упомянутые в этом листке-вкладыше, пожалуйста, сообщите об этом Вашему лечащему врачу или фармацевту.

Если Вы принимаете препарат Вольтарен больше нескольких недель, Вы должны регулярно посещать врача, чтобы удостовериться в отсутствии незамеченных нежелательных эффектов.

## **5 Хранение препарата Вольтарен**

- Не принимайте препарат по истечении срока годности, указанного на этикетке.
  - Хранить при температуре не выше 30 °C.
  - Предохранять от воздействия влаги.
  - Хранить в недоступном для детей месте.

## **6 Дополнительная информация**

## Препарат Вольтарен

- Действующим веществом препарата Вольтарен, таблетки, покрытые кишечнорастворимой оболочкой, является диклофенак натрия.

**В состав препарата также входят следующие компоненты:**

*ядро таблетки:*

крахмал кукурузный, натрия крахмалгликолят, лактоза моногидрат, целлюлоза микрокристаллическая, кремния диоксид коллоидный безводный, повидон К30, магния стеарат;

### *суб-покрытие:*

гипромеллоза, тальк, оксид железа желтый (E172), титана диоксид (E171), полиэтилоксилированное 40 гидрогенизированное касторовое масло, оксид железа красный (E172).

*гастрорезистентное покрытие:*

сополимер метакриловой кислоты, тальк, полиэтиленгликоль 8000, симетикон.

*цветное пленочное покрытие:*

гипромеллоза, тальк, оксид железа желтый (Е172), титана диоксид (Е171), полизетоксилированное 40 гидрогенизированное касторовое масло, оксид железа красный (Е172).

### Упаковка препарата Вольтарен и ее содержимое

Лекарственный препарат Вольтарен представлен в форме таблеток, покрытых кишечнорастворимой оболочкой.

Вольтарен, таблетки, покрытые кишечнорастворимой оболочкой, 50 мг представляют собой светло-коричневые круглые двояковыпуклые таблетки со скошенными краями с гравировкой «CG» на одной стороне и «GT» на другой.

В каждой таблетке содержится 50 мг действующего вещества диклофенака натрия.

### Условия отпуска из аптек

По рецепту врача.

**Наименование и адрес держателя регистрационного удостоверения и производителя, ответственного за выпускающий контроль качества**

### Держатель регистрационного удостоверения:

Novartis Pharma AG / Новартис Фарма АГ,  
Лихтштрассе, 35, 4056 Базель, Швейцария.

### Производитель

Новартис Урунлери/ Novartis Urunlery  
349112 Курткой, Станбул, Турция

**За любой информацией о препарате, а также в случаях возникновения претензий следует обращаться к представителю держателя регистрационного удостоверения:  
Республика Беларусь:**

Представительство АО «Novartis Pharma Services AG» (Швейцарская Конфедерация) в Республике Беларусь;

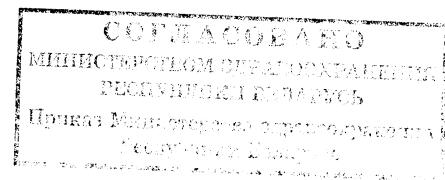
220069, г. Минск, пр-т Дзержинского, 5, пом. 3, офис 3-1.

Тел.: +375 (17) 3600365

Электронная почта: [drugsafety.cis@novartis.com](mailto:drugsafety.cis@novartis.com)

### Республика Армения:

ООО «АСТЕРИА»,  
0051 г. Ереван, ул. Наири Зарян, 72/3  
Телефон: +37411519070



Вольтарен таблетки, покрытые кишечнорастворимой оболочкой, 50мг – текст листка-вкладыша  
8567 - 2017  
BY

Электронная почта: [drugsafety.cis@novartis.com](mailto:drugsafety.cis@novartis.com) .

